



QUALIFIKATIONS- ANALYSEN

Anerkennung ausländischer
Berufsabschlüsse bei
fehlenden oder
unvollständigen
Unterlagen

GEFÖRDERT VOM



Bundesministerium
für Bildung
und Forschung



ANERKENNUNG MIT QUALIFIKATIONSANALYSEN

Was ist eine Qualifikationsanalyse?

Eine Qualifikationsanalyse (QA) ist eine handlungsorientierte Feststellung beruflicher Kompetenzen im Rahmen des Anerkennungsverfahrens für ausländische Berufsqualifikationen.

Gesetzliche Grundlagen und Verfahren

Das Berufsqualifikationsfeststellungsgesetz (BQFG) regelt die Verfahren für die Anerkennung ausländischer Berufsqualifikationen. Für die Anerkennung sind bestimmte Dokumente als Nachweis der Berufsqualifikation erforderlich. Wenn aus nicht selbst verschuldeten Gründen (z. B. Flucht) nicht alle relevanten Dokumente vorgelegt werden können, bietet das BQFG die Möglichkeit der Qualifikationsanalyse: Dabei werden berufliche Kompetenzen z. B. durch eine Arbeitsprobe, ein Fachgespräch oder eine Probearbeit in einem Betrieb von Fachexpertinnen und Fachexperten beurteilt. Die Empfehlung zu einer QA wird von der zuständigen Stelle ausgesprochen, die das Anerkennungsverfahren durchführt.

NETQA – ZIELE UND ZIELGRUPPEN

NetQA – Netzwerk Qualifikationsanalysen hat das Ziel, eine bundesweite nachhaltige Expertise- und Netzwerkstruktur zur Durchführung von Qualifikationsanalysen (sonstige geeignete Verfahren zur Ermittlung der beruflichen Fertigkeiten, Kenntnisse und Fähigkeiten nach § 14 BQFG) zu schaffen und zu fördern.

NetQA bringt **zuständige Stellen** zum Thema QA miteinander in Verbindung. Beraterinnen und Berater haben so die Möglichkeit, Wissen und Erfahrungen auszutauschen. Das Verbundprojekt richtet sich an alle für die Umsetzung des BQFG und der Länder-BQFG zuständigen Stellen.

NETQA BIETET:

Support bei der Organisation einer QA

- Die Verbundprojektpartner stellen ihre Expertise und Erfahrung zur Verfügung
- Begleitung bei der ersten QA einer zuständigen Stelle

Schulungen

- Dezentrale Schulungen für Anerkennungsberatende der zuständigen Stellen und Fachexpertinnen und Fachexperten
- Ergänzende Webinare

Förderung des Netzwerks von zuständigen Stellen (zur QA)

- Im bundesweiten Netzwerk
- In regionalen Arbeitskreisen
- Über den Expertise- und Wissenspool

Arbeitshilfen und Handreichungen

- Für zuständige Stellen im Expertise- und Wissenspool
- Broschüren, Praxisbeispiele, FAQs

Finanzielle Förderung

- Nutzung des Sonderfonds Qualifikationsanalysen zur nachrangigen Finanzierung von QA für Antragstellende



Informationen zur QA

NetQA richtet sich auch an **Anerkennungsinteressierte** und **andere Beratungsstellen** und informiert über die Möglichkeit einer QA im Rahmen des Anerkennungsverfahrens.

Das **Bundesministerium für Bildung und Forschung (BMBF)** fördert NetQA vom 1. Januar 2019 bis 31. Dezember 2021. Das **Bundesinstitut für Berufsbildung (BIBB)** ist zuständig für die Gesamtkoordination und das Wissensmanagement. Die fachliche Steuerung und Begleitung der Handwerkskammern liegt im Aufgabenbereich des **Westdeutschen Handwerkskammertages (WHKT)**.



KONTAKTE

Sprechen Sie die Partner in Ihrer Nähe an:

Handwerkskammer Berlin

Michael Zochowski; Tel.: +49 30 25903-336;
zochowski@hwk-berlin.de

Handwerkskammer Frankfurt (Oder) Region Ostbrandenburg

Dr. Natallia Malinouskaya-Franke; Tel.: +49 335 5619-131;
natallia.malinouskaya-franke@hwk-ff.de

Handwerkskammer Koblenz

Dr. Constanze Küsel; Tel.: +49 261 398-761;
constanze.kuesel@hwk-koblenz.de

Handwerkskammer der Pfalz

Elisa Ordonio; Tel.: +49 631 3677-228; eordonio@hwk-pfalz.de

IHK Foreign Skills Approval (IHK FOSA)

Dr. Anna Musiol; Tel.: +49 911 81506-132; anna.musiol@ihk-fosa.de

Industrie- und Handelskammer für München und Oberbayern

Jörg Engelmann; Tel.: +49 89 5116-1326;
engelmann@muenchen.ihk.de

saaris – saarland.innovation&standort e. V.

(Industrie- und Handelskammer des Saarlandes)

Barbara Brem; Tel.: +49 681 9520-445; barbara.brem@saaris.de

Zentralstelle für die Weiterbildung im Handwerk (ZWH)

Stefanie Gloede; Tel.: +49 211 302009-14; sgloede@zwh.de

Koordination:

Westdeutscher Handwerkskammertag (WHKT)

Remedios Lansch-Grote; Tel.: +49 211 3007-712;
remedios.lansch-grote@whkt.de

Bundesinstitut für Berufsbildung (BIBB)

Daniela Wiemers; Tel.: +49 228 107-1244;
Dinara Tursarinow; Tel.: +49 228 107-1863



WESTDEUTSCHER HANDWERKSKAMMERTAG



Bundesinstitut für
Berufsbildung



INFORMATIONEN FÜR ANTRAGSTELLENDEN

Sie haben Ihren Beruf nicht in Deutschland gelernt? Sie möchten Ihre Berufsqualifikation in Deutschland anerkennen lassen?

Dann müssen Sie einen Antrag bei einer zuständigen Stelle abgeben. Das kann eine Behörde oder eine Kammer sein. Ein Antrag auf Anerkennung beinhaltet normalerweise Zeugnisse und andere Nachweise, die Sie bei der zuständigen Stelle einreichen müssen.

Vielleicht konnten Sie nicht alle wichtigen Unterlagen wie Abschlusszeugnis, Diplom oder Arbeitszeugnisse mit nach Deutschland bringen?

Kein Grund, aufzugeben: Wenn Ihre Dokumente fehlen oder unvollständig sind, können Sie mit Hilfe einer **Qualifikationsanalyse (QA)** praktisch nachweisen, dass Sie bestimmte berufliche Tätigkeiten beherrschen.

Darf ich an einer QA teilnehmen?

Sie können unter folgenden Voraussetzungen an einer QA teilnehmen:

- Sie haben eine Berufsqualifikation im Ausland erworben.
- Sie können bestimmte Tätigkeiten/Teile/Inhalte nicht nachweisen.

Besprechen Sie mit der zuständigen Stelle, ob eine QA sinnvoll ist.

Wer führt die QA durch?

Die zuständige Stelle beauftragt Fachexpertinnen und Fachexperten aus dem jeweiligen Beruf, die die QA durchführen.

Wie läuft die QA ab?

Eine QA ist ein praktischer Nachweis der Berufsqualifikationen und keine Prüfung. Je nachdem, welche Qualifikationen Sie nachweisen möchten, kommen für die QA z. B. in Betracht:

- Fachgespräch
- Arbeitsprobe oder
- Probearbeit im Betrieb

Die Fachexpertinnen und Fachexperten beurteilen anhand der von Ihnen gezeigten und erklärten Leistungen, ob Sie die Berufsqualifikationen nachweisen konnten.

Was kostet eine QA?

Durch die QA entstehen Kosten (z. B. für Material, Räume, Werkstätten oder Fachexpertinnen und Fachexperten). Diese Kosten können in vielen Fällen zum Beispiel von Jobcentern, Stiftungen oder dem **Sonderfonds Qualifikationsanalysen** im Rahmen des Projekts „NetQA“ übernommen werden. Lassen Sie sich dazu beraten!

Brauche ich Deutschkenntnisse für die Teilnahme an der QA?

Ja, die QA findet in deutscher Sprache statt. Nach Absprache können Sie auch Hilfsmittel (z. B. Wörterbuch) nutzen. Sie können auch mit Dolmetscherinnen und Dolmetschern arbeiten, damit Sie die Aufgabenstellung besser verstehen.

Weitere Informationen im Internet:



www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Persönliche Beratung und Informationen bekommen Sie hier:

Dieses Merkblatt ist in 15 Sprachen erhältlich. Richten Sie bitte Ihre Nachbestellungen an folgende E-Mail-Adresse: netqa@bibb.de



INFORMACIONE PËR APLIKANTËT

Nuk e keni mësuar profesionin tuaj në Gjermani? Dëshironi që kualifikimi juaj profesional të njihet në Gjermani?

Atëherë duhet të dorëzoni një kërkesë te një autoritet përkatës. Ky mund të jetë një autoritet ose një dhomë kompetente. Kërkesa për njohjen e kualifikimeve normalisht përfshin certifikatat dhe dëshmi të tjera, të cilat ju duhet t'i dorëzoni tek autoriteti përkatës.

Nuk mund t'i sillni në Gjermani të gjitha dokumentat e rëndësishme si diplomën, certifikatën e diplomimit apo certifikatat e punësimit?

Nuk ka asnjë arsye për të hequr dorë: Nëse dokumentat tuaja mungojnë ose janë të paplota, atëherë mund të dëshmoni praktikisht që i zotëroni profesionalisht aktivitetet e caktuara, me ndihmën e një **analize të aftësive** (QA).

A mund të marr pjesë në një analizë të aftësive?

Ju mund të merrni pjesë në një analizë të aftësive nën kushtet e mëposhtme:

- Ju keni fituar një kualifikim profesional jashtë shtetit.
- Ju nuk mund të dëshmoni me dokumente veprimtari/pjesë/përmbajtje të caktuara.

Diskutoni me autoritetin përkatës, nëse analiza e aftësive është e arsyeshme.

Kush e kryen analizën e aftësive?

Analiza e aftësive kryhet nga specialiste dhe specialistë të çdo profesioni, të cilët ngarkohen nga autoriteti përgjegjës

Si funksionon analiza e aftësive?

Analiza e aftësive është një dëshmi praktike e zotërimit të kualifikimeve profesionale dhe nuk është provim. Në varësi të kualifikimeve që dëshironi të dëshmoni se i zotëroni, për analizën e aftësive merren në konsideratë p.sh.:

- Biseda profesionale
- Prova e punës ose
- Puna testuese në fabrikë

Specialistet dhe specialistët profesionistë vlerësojnë me anë të rezultateve të treguara dhe të deklaruara, nëse keni mundur t'i vërtetoni kualifikimet tuaja profesionale.

Sa kushton një analizë e aftësive?

Analiza e aftësive bën që të krijohen kosto (p.sh. për materialin, koston e dhomës, të punëtorisë ose për specialistet dhe specialistët). Këto shpenzime në shumicën e rasteve merren përsipër nga zyrat e punësimit, fondacionet ose mbulohen nga **fonde të veçanta të analizës së aftësive** në kuadër të projektit „NetQA”. Na lejoni t’ju këshillojmë për këtë çështje!

A duhet ta njoh gjuhën gjermane për t’iu nënshtruar analizës së aftësive?

Po, analiza e aftësive zhvillohet në gjuhën gjermane. Pas një marrëveshjeje, ju mund të përdorni edhe mjete ndihmëse (p.sh. ndonjë fjalor). Ju mund të punoni edhe me përkthyesin ose përkthyesin, në mënyrë që ta kuptoni më mirë detyrën.



Për më shumë informacione vizitoni në internet:

www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Këshillim personal dhe informacione të nevojshme mund të merrni edhe këtu:



معلومات لمقدمي الطلبات

هل لم تتعلم مهنتك في ألمانيا؟ هل ترغب بالاعتراف بتأهيلك المهني في ألمانيا؟ هنا يجب عليك تقديم طلب إلى جهة مختصة. وقد تكون هذه الجهة "دائرة حكومية" أو "غرفة". يتضمن طلب الاعتراف عادة شهادات وإثباتات أخرى، يتعين عليك تقديمها إلى الجهة المختصة.

ربما لم تستطع إحضار كافة المستندات الهامة، مثل شهادات التخرج أو الدبلوم أو شهادات العمل أو الخبرة، معك إلى ألمانيا؟ لا داعي للإحباط والتخلي عن الهدف: فإذا كانت مستنداتك مفقودة أو غير مكتملة، يمكنك الاستعانة بـ "تحليل المؤهلات" (QA)، لإثبات أنك تكتن أعمالاً مهنية معينة.

هل يمكنني المشاركة في "تحليل مؤهلات" (QA)؟
يمكنك المشاركة في "تحليل المؤهلات" (QA) وفقاً للشروط التالية:

- إذا حصلت على مؤهل مهني في الخارج.
- إذا تعذر عليك إثبات بعض الأنشطة / الأجزاء / المضامين.

تحدث مع الجهة المختصة، لتحديد ما إذا كان "تحليل المؤهلات" مفيداً بالنسبة لك أم لا.

من يقوم بإجراء "تحليل المؤهلات"؟
تقوم الجهة المختصة بتكليف خبراء من الجنسين، متخصصين في المهنة المعنية، لإجراء "تحليل المؤهلات".

كيف يجري "تحليل المؤهلات"؟
"تحليل المؤهلات" إثبات عملي على توافر المؤهلات المهنية وليس امتحاناً. وبحسب المؤهلات التي ترغب في إثباتها، تُؤخذ بعين الاعتبار في "تحليل المؤهلات" إجراءات من أمثلتها:

- إجراء مناقشات تخصصية
- تنفيذ تجربة شغل، أو
- تنفيذ عمل نموذجي في المؤسسة التدريبية

وسيتولى خبراء متخصصون من الجنسين، تقييم ما إذا كنت قد استطعت إثبات مؤهلاتك المهنية، على أساس قدراتك، التي أظهرتها وشرحتها.

كم يتكلف "تحليل المؤهلات"؟

تتشأ تكاليف لـ "تحليل المؤهلات" (على سبيل المثال للمواد أو الغرف أو ورش العمل أو الخبراء من الجنسين). وفي الكثير من الحالات، يمكن تغطية هذه التكاليف، على سبيل المثال، من خلال "مراكز التوظيف" أو المؤسسات الخيرية، أو **الصناديق الخاصة التي تتكفل بحالات تحليل المؤهلات** ضمن مشروع NetQA "دعنا نقدم لك المشورة".

هل أحتاج إلى إتقان اللغة الألمانية للمشاركة في "تحليل المؤهلات" (QA)؟

نعم، فـ "تحليل المؤهلات" يجري باللغة الألمانية. ويمكنك أيضاً، بعد التشاور والاتفاق، الاستعانة بأدوات مساعدة (مثل القاموس). كذلك يمكنك العمل مع المترجمين الفوريين من الجنسين، كي يتسنى لك فهم المهام المطروحة عليك بشكل أفضل.

لمزيد من المعلومات على شبكة الإنترنت:

www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa



يمكن الحصول على المشورة الشخصية والمعلومات هنا:



ИНФОРМАЦИЯ ЗА ЛИЦА, ПОДАВАЩИ ЗАЯВЛЕНИЕ

Вие не сте изучавали професията си в Германия? Искате професионалната Ви квалификация да бъде призната в Германия?

Тогава трябва да подадете заявление до компетентен орган. Това може да бъде служба или камара. Заявлението за признаване включва обикновено свидетелства и други сертификати, които трябва да представите на компетентния орган.

Може би не сте успели да вземете със себе си в Германия всички важни документи като свидетелство за завършено образование, диплома или свидетелства от бивши работодатели?

Няма причина да се отказвате: Ако Ви липсват документи или те са непълни, можете практически да докажете чрез **анализ на квалификациите (QA)**, че владееете определени професионални умения.

Мога ли да участвам в анализ на квалификациите (QA)?

Можете да участвате в анализ на квалификациите (QA) при следните условия:

- Придобили сте професионална квалификация в чужбина.
- Не можете да докажете определени дейности/части/съдържание.

Обсъдете с компетентния орган дали анализ на квалификациите (QA) е правилното решение за Вас.

Кой провежда анализа на квалификациите (QA)?

Компетентният орган възлага на експерти в съответната професия да проведат анализа на квалификациите (QA).

Как протича анализът на квалификациите (QA)?

Анализът на квалификациите (QA) е практическо доказателство за професионални квалификации, а не изпит. В зависимост от квалификациите, които искате да докажете, при анализа на квалификациите (QA) се вземат предвид:

- специализиран разговор
- работна проба или
- пробна работа в предприятие

Въз основа на показаните и обявени от Вас резултати експертите оценяват дали сте успели да докажете своите професионални квалификации.

Колко струва анализът на квалификациите (QA)?

При анализа на квалификациите (QA) възникват разходи (напр. за материали, помещения, работилници или експерти). В много случаи тези разходи могат да се поемат например от центрове за работа, фондации или **специални фондове за анализ на квалификациите** в рамките на проекта „NetQA“. Консултирайте се по този въпрос!

Трябва ли да владеея немски език, за да участвам в анализа на квалификациите (QA)?

Да, анализът на квалификациите (QA) се провежда на немски език. По споразумение можете да използвате помощни средства (напр. речник). Можете да работите и с преводачи, за да разберете по-добре зададената Ви задача.

Повече информация в Интернет:



www.erkennung-in-deutschland.de/netqa

Лична консултация и информация можете да получите тук:



INFORMATION FOR APPLICANTS

Did you complete your professional training outside Germany? Do you want to have your professional qualification recognised in Germany?

If so, you must submit an application to a competent authority. This may be the relevant authority or a chamber. An application for recognition normally includes certificates and other evidence which you have to submit to the competent authority.

What if you were unable to bring all the key documents with you to Germany such as school-leaving certificates, degree certificates or employment references?

You don't need to give up. If your documents are missing or incomplete, you are able to provide practical evidence by means of a **skills analysis** to show that you are proficient in specific professional tasks and activities.

Am I allowed to participate in a skills analysis?

You are able to participate in a skills analysis under the following conditions:

- You have obtained a professional qualification abroad.
- You are not able to provide evidence of specific activities/elements/content.

Discuss with the competent authority whether a skills analysis is the right solution.

Who conducts the skills analysis?

The competent authority commissions experts from the relevant occupations to conduct the skills analysis.

What does the skills analysis involve?

A skills analysis involves providing practical evidence of the professional qualification and is not an examination. Depending on the qualification for which you are providing evidence, the following may be involved in the skills analysis:

- Professional discussion
- Work sample
- Trial work in a company

On the basis of the work demonstrated and explained by you, the experts assess whether you were able to provide evidence of the professional qualifications.

What does a skills analysis cost?

Costs are incurred by the skills analysis (e.g. for materials, premises, workshops, or experts' time) In many cases, these costs may, for example, be covered by job centres, foundations or by the **special fund for skills analyses** as part of the "NetQA" project. Please seek advice regarding this.

Do I need to be able to speak German to complete the skills analysis?

Yes, the skills analysis is conducted in German. You are also able to use aids (e.g. dictionary). You can also work with an interpreter to help you understand the tasks.



Further information is available online at
www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

For personal advice and information, you can visit:





INFORMACIÓN PARA SOLICITANTES

¿Ha aprendido su profesión fuera de Alemania? ¿Desea que su cualificación profesional sea reconocida en Alemania?

En este caso, deberá presentar una solicitud de convalidación ante la autoridad competente, que puede ser un organismo gubernamental o una cámara. Una solicitud de convalidación incluye certificados y otras pruebas que debe presentar ante la autoridad competente.

¿Qué pasa si no he podido traer a Alemania toda la documentación importante como títulos académicos, diplomas o certificados de trabajo?

No tire la toalla, hay otra alternativa. Si le falta documentación o está incompleta, con un **análisis de cualificación**, o también llamado QA por sus siglas en alemán, podrá demostrar su competencia en determinadas actividades profesionales.

¿Cómo puedo participar en un análisis de cualificación?

Se requieren las siguientes condiciones para participar en un análisis de cualificación:

- Haber adquirido la cualificación profesional en el extranjero.
- No poder demostrar la realización de determinadas actividades, partes o contenidos.

Deberá consultar con la autoridad competente si es apropiado para su caso llevar a cabo un análisis de cualificación.

¿Quién se encarga de realizar los análisis de cualificaciones?

La autoridad competente encarga a personas expertas en cada oficio la realización del análisis de cualificación.

¿Cómo funciona el análisis de cualificación?

Un análisis de cualificación es la demostración práctica de la cualificación profesional, no se trata de un simple examen. En función de la cualificación que desee demostrar, se contemplan los procedimientos siguientes:

- Conversación especializada
- Prueba de trabajo o
- Trabajo de prueba en una empresa

Los expertos en la materia evalúan si usted ha sido capaz de demostrar su cualificación profesional en función de los conocimientos que haya demostrado en las pruebas teóricas y prácticas.

¿Cuánto cuesta un análisis de cualificación?

Un análisis de cualificación supone costes, por ejemplo de material, salas, talleres y de la contratación de expertos. En muchos casos, estos costes pueden ser sufragados por los centros de empleo, fundaciones o el **Fondo Especial de Análisis de Cualificaciones** como parte del proyecto "NetQA". Con mucho gusto le asesoraremos sobre el tema.

¿Necesito tener conocimientos de alemán para participar en un análisis de cualificación?

El análisis de cualificación se realiza en alemán. Previo acuerdo, se pueden utilizar medios de apoyo, como diccionarios. También existe la posibilidad de recurrir a un intérprete para entender mejor el planteamiento de las tareas que deba realizar.

Más información en Internet:



www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Aquí encontrará asesoramiento personalizado y más información:



اطلاعات برای درخواست دهندگان

شما حرفه خود را در آلمان نیاموخته‌اید؟ آیا می‌خواهید که مدارک حرفه‌ای شما در آلمان به رسمیت شناخته شود؟

در این صورت باید درخواستی به یکی از مراکز مسئول تسلیم نمایید. این می‌تواند یک اداره یا یک اتاق باشد. درخواست بررسی صلاحیت معمولاً دربرگیرنده کارنامه‌ها و سایر گواهینامه‌هایی است که شما باید به مرکز مربوطه تحویل دهید.

شاید شما نتوانسته‌اید همه اسناد مهم مانند مدارک تحصیلی، دیپلم یا کارنامه‌های شغلی را همراه خود به آلمان بیاورید؟

این دلیلی برای ناامید شدن نیست: اگر مدارک شما مفقود شده یا ناقص هستند، می‌توانید به کمک یک فرآیند "بررسی صلاحیت" (QA)، اثبات نمایید که به فعالیت‌های خاص شغلی تسلط دارید.

آیا مجاز هستم که در یک فرآیند بررسی صلاحیت شرکت کنم؟

شما تحت شرایط زیر می‌توانید در یک فرآیند بررسی صلاحیت شرکت کنید:

- یک صلاحیت حرفه‌ای در خارج بدست آورده‌اید.
 - نمی‌توانید فعالیت‌ها/بخش‌ها/محتواهای خاص را اثبات کنید.
- با مرکز مربوطه مشورت نمایید که آیا فرآیند بررسی صلاحیت یک راه حل منطقی برای مشکل شما می‌باشد.

چه اشخاصی بررسی صلاحیت را انجام می‌دهند؟

بررسی صلاحیت به وسیله کارشناسانی انجام می‌گیرد که توسط مرکز مربوطه تعیین شده‌اند.

بررسی صلاحیت چگونه انجام می‌گیرد؟

فرآیند بررسی صلاحیت یک اثبات عملی است و نه یک آزمون. بسته به نوع صلاحیت‌های حرفه‌ای که در صدد اثبات آنها هستید، فرآیند بررسی صلاحیت شما می‌تواند شامل اقدامات ذیل باشد:

- یک بحث حرفه‌ای
- یک نمونه کار یا
- کار آزمایشی در محل شرکت

کارشناسان با در نظر گرفتن کار عملی و توضیحات شما، تصمیم می‌گیرند که آیا قادر به اثبات صلاحیت حرفه‌ای خود هستید یا نه.

هزینه بررسی صلاحیت چقدر است؟

بررسی صلاحیت هزینه‌هایی را در پی دارد (مانند هزینه مواد مصرفی، فضاها، کارگاه‌ها یا کارشناسان). در بسیاری از موارد می‌توان این هزینه‌ها را به عنوان مثال از طریق مراکز کاریابی، موسسات یا صندوق ویژه بررسی صلاحیت در چارچوب پروژه "NetQA" پوشش داد. برای مشاوره در این مورد با مراکز مربوطه تماس برقرار نمایید!

آیا برای شرکت در فرآیند بررسی صلاحیت باید زبان آلمانی بدانم؟

بله، فرآیند بررسی صلاحیت به زبان آلمانی برگزار می‌گردد. شما می‌توانید، با هماهنگی قبلی، از ابزار کمکی (مانند فرهنگ واژگان) نیز استفاده نمایید. همچنین می‌توانید از مترجمین شفاهی کمک بگیرید تا تکالیف مورد نظر را بهتر درک کنید.

اطلاعات بیشتر در اینترنت:

www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa



مشاوره شخصی و اطلاعات را در اینجا می‌توانید دریافت کنید:



INFORMATIONS POUR LES DEMANDEURS

Vous n'avez pas fait votre formation professionnelle en Allemagne ? Vous souhaitez faire reconnaître votre qualification professionnelle ici ?

Pour cela, vous devez déposer une demande auprès d'un organisme compétent. Cet organisme peut être une autorité publique ou une chambre professionnelle. En général, une demande de reconnaissance comprend des certificats et d'autres justificatifs que vous devez déposer auprès de l'organisme compétent.

Vous n'avez peut-être pas eu la possibilité, en arrivant en Allemagne, d'amener avec vous tous les documents importants, tels que certificats de fin d'études, diplômes ou certificats de travail.

Cela ne doit pas vous décourager : si des documents vous manquent ou sont incomplets, vous avez la possibilité de prouver par la pratique, à l'aide d'une **analyse des compétences**, que vous pouvez exercer certaines activités professionnelles.

Ai-je le droit de participer à une analyse des compétences ?

Vous pouvez participer à une analyse des compétences si :

- Vous avez obtenu une qualification professionnelle à l'étranger.
- Vous ne pouvez pas présenter de justificatifs pour certaines tâches/éléments/contenus couverts par cette qualification.

Discutez avec l'organisme compétent de la pertinence d'une analyse des compétences.

Qui réalise l'analyse des compétences ?

L'organisme compétent charge des spécialistes de la profession de réaliser l'analyse des compétences dans chaque métier.

Comment se déroule l'analyse des compétences ?

Une analyse des compétences consiste à établir les qualifications professionnelles en termes pratiques. Ce n'est pas un examen ! En fonction des qualifications que vous souhaitez démontrer, cette analyse peut comprendre :

- un entretien technique
- un échantillon de travail, ou
- des travaux pratiques en entreprise

Les spécialistes évaluent votre aptitude à prouver vos qualifications professionnelles sur la base des tâches que vous effectuez et expliquez.

Quel est le coût d'une analyse des compétences ?

L'analyse des compétences engendre des coûts (par exemple matériel, salles, ateliers ou spécialistes). Dans de nombreux cas, ces coûts peuvent être pris en charge, par exemple par les centres pour l'emploi, certaines fondations ou encore **le fonds spécial Analyses des qualifications** dans le cadre du projet « NetQA ». Demandez conseil !

Dois-je savoir parler allemand pour participer à une analyse des compétences ?

Oui, l'analyse des compétences est effectuée en allemand. En accord avec l'organisme compétent, vous pouvez utiliser des aides linguistiques (par exemple des dictionnaires). Vous pouvez également avoir recours à des interprètes pour mieux comprendre les tâches demandées.



Pour plus d'informations consultez le site :

www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Vous pouvez obtenir des conseils et des informations ici :



ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΑΙΤΟΥΝΤΕΣ

Δεν έχετε μάθει το επάγγελμά σας στη Γερμανία; Θα θέλατε να αναγνωρίσετε τα επαγγελματικά προσόντα σας στη Γερμανία;

Τότε θα πρέπει να υποβάλετε αίτηση στον αρμόδιο φορέα. Αυτό μπορεί να είναι μια υπηρεσία ή ένας επαγγελματικός σύλλογος. Μια αίτηση αναγνώρισης περιλαμβάνει συνήθως πιστοποιητικά και άλλα αποδεικτικά στοιχεία που πρέπει να υποβάλετε στην αρμόδια αρχή.

Ίσως δεν μπορέσατε να φέρετε στη Γερμανία όλα τα σημαντικά έγγραφα, όπως απολυτήριο, δίπλωμα ή πιστοποιητικά απασχόλησης;

Δεν υπάρχει λόγος να εγκαταλείψετε την προσπάθεια: Αν σας λείπουν έγγραφα ή αυτά είναι ελλιπή, μπορείτε με τη βοήθεια μιας **Ανάλυσης Προσόντων** (QA) να αποδείξετε ότι κατέχετε ορισμένες επαγγελματικές δεξιότητες.

Μπορώ να συμμετάσχω σε μια Ανάλυση Προσόντων;

Μπορείτε να συμμετέχετε σε μια ανάλυση προσόντων υπό τις ακόλουθες προϋποθέσεις:

- Έχετε αποκτήσει επαγγελματικό τίτλο στο εξωτερικό.
- Δεν μπορείτε να αποδείξετε συγκεκριμένες δραστηριότητες / μέρη / περιεχόμενο.

Συζητήστε με το αρμόδιο όργανο κατά πόσον μια ΑΠ έχει νόημα.

Ποιος εκτελεί την ΑΠ;

Ο αρμόδιος φορέας αναθέτει σε εμπειρογνώμονες από το αντίστοιχο επάγγελμα να εκτελέσουν μια ΑΠ.

Πώς λειτουργεί η ΑΠ;

Μια ΑΠ είναι μια πρακτική απόδειξη των επαγγελματικών προσόντων και όχι μια εξέταση. Ανάλογα με τα προσόντα που θέλετε να αποδείξετε, η ΑΠ περιλαμβάνει:

- Συζήτηση με ειδικούς
- Δείγμα εργασίας ή
- Δοκιμαστική εργασία σε επιχείρηση

Οι εμπειρογνώμονες του αντικειμένου θα αξιολογήσουν εάν έχετε κατορθώσει να αποδείξετε τα επαγγελματικά προσόντα σας βάσει των υπηρεσιών που έχετε παράσχει.

Πόσο κοστίζει μια ΑΠ;

Η ΑΠ συνεπάγεται κόστος (π.χ. για υλικά, χώρους, εργαστήρια ή εμπειρογνώμονες). Σε πολλές περιπτώσεις οι δαπάνες αυτές μπορούν να καλυφθούν, για παράδειγμα, από τα κέντρα απασχόλησης, ιδρύματα ή το **Ειδικό Ταμείο Ανάλυσης Προσόντων** στο πλαίσιο του σχεδίου NetQA. Συμβουλευθείτε!

Χρειάζομαι γνώσεις γερμανικών για να συμμετέχω σε ΑΠ;

Ναι, η ΑΠ γίνεται στα γερμανικά. Κατόπιν συνεννοήσεως μπορείτε επίσης να χρησιμοποιήσετε βοηθήματα (π.χ. λεξικό). Μπορείτε ακόμη να συνεργαστείτε με διερμηνείς για να κατανοήσετε καλύτερα το περιεχόμενο της εργασίας.



Περισσότερες πληροφορίες στο διαδίκτυο:
www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Προσωπικές συμβουλές και πληροφορίες μπορείτε να βρείτε εδώ:



INFORMAZIONI PER I CANDIDATI

Ha appreso la Sua professione all'estero? Desidera far riconoscere la Sua qualifica professionale in Germania?

In tal caso bisogna presentare una domanda all'ufficio competente, quale per esempio un ente pubblico o una delle Camere. Alla richiesta di riconoscimento vanno allegati attestati e altri documenti attinenti che bisogna consegnare all'ufficio competente.

Forse non è riuscito a portare con sé in Germania tutti i documenti importanti, come il Suo diploma o gli attestati di lavoro?

Non è il caso di rinunciare: se alcuni documenti sono mancanti o incompleti, è possibile dimostrare concretamente la propria competenza professionale in determinate attività attraverso un'**analisi delle qualifiche (QA)**.

Posso partecipare alla QA?

Per partecipare alla QA sono necessari i seguenti requisiti:

- aver acquisito una qualifica professionale all'estero,
- non poter dimostrare attraverso relativa documentazione determinate attività o contenuti o parti di essi,

Si consulti con l'ufficio responsabile per valutare se nel Suo caso sia opportuno richiedere una QA.

Chi svolge la QA?

L'incarico di eseguire la QA viene dato dall'ufficio competente a specialisti della rispettiva professione.

Come si svolge la QA?

La QA non è un esame ma una prova pratica delle qualifiche professionali e, a seconda delle qualifiche che si desidera dimostrare, può consistere in:

- colloquio professionale
- presentazione di risultati lavorativi
- prova di lavoro in azienda

Sulla base delle prestazioni che avrete dimostrato e illustrato, gli specialisti valuteranno se attestare le Vostre qualifiche professionali.

Quanto costa la QA?

La QA comporta dei costi (ad esempio per l'acquisto di materiali, l'affitto di locali o laboratori e l'ingaggio di specialisti). In molti casi, questi costi possono essere sostenuti dagli uffici di collocamento, dalle fondazioni o dal **fondo speciale per l'analisi delle qualifiche** nell'ambito del progetto "NetQA". Si lasci consigliare al riguardo!

È necessaria la conoscenza del tedesco per partecipare alla QA?

Sì, la QA si svolge in tedesco. Su richiesta, è possibile aiutarsi utilizzando strumenti linguistici (per esempio il dizionario). Inoltre, per comprendere meglio il compito da svolgere, è anche possibile usufruire del sostegno di interpreti.



Per ulteriori informazioni, si prega di consultare il sito:
www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

È inoltre possibile ottenere maggiori informazioni e una consulenza personalizzata rivolgendosi al seguente contatto:



INFORMACIJE ZA KANDIDATE

Svoje stručne kvalifikacije niste stekli u Njemačkoj? Želite da se vaše stručne kvalifikacije priznaju u Njemačkoj?

U tom slučaju morate podnijeti zahtjev nadležnom tijelu. To može biti državna ustanova ili komora. Zahtjev za priznavanje obično sadrži svjedodžbe i ostale dokaze koje morate predati nadležnom tijelu.

Možda niste bili u mogućnosti donijeti u Njemačku sve važne dokumente kao što su završne svjedodžbe, diploma ili potvrde o zaposlenju?

Nema razloga za odustanak: ako vam vaši dokumenti nedostaju ili su nepotpuni, pomoću **analize kvalifikacija** možete praktički dokazati da ste svladali određene profesionalne djelatnosti.

Mogu li sudjelovati u analizi kvalifikacija?

U analizi kvalifikacija možete sudjelovati ako ispunjavate sljedeće preduvjete:

- Stekli ste stručnu kvalifikaciju u inozemstvu.
- Ne možete dokazati određene djelatnosti/dijelove/sadržaje.

Konzultirajte se s nadležnim tijelom o tome je li analiza kvalifikacija svrsishodna.

Tko obavlja analizu kvalifikacija?

Analizu kvalifikacija provode stručnjakinje i stručnjaci za dotičnu stručnu kvalifikaciju na zahtjev nadležnog tijela.

Kako izgleda analiza kvalifikacija?

Analiza kvalifikacija je praktično dokazivanje stručnih kvalifikacija, a ne ispit. Ovisno o kvalifikacijama koje želite dokazati u analizi kvalifikacija se uzima u obzir primjerice:

- Stručni razgovor
- Radna kušnja ili
- Probni rad u tvornici

Na temelju rezultata koje ste pokazali i objasnili stručnjakinje i stručnjaci procjenjuju jeste li uspeli dokazati stručne kvalifikacije.

Koliko košta analiza kvalifikacija?

Tijekom analize kvalifikacija nastaju troškovi (npr. troškovi materijala, prostorija, radionica ili stručnjakinja/stručnjaka). Ove troškove u mnogim slučajevima mogu preuzeti npr. centri za zapošljavanje, zaklade ili **posebni fond za analize kvalifikacija** u okviru projekta „NetQA“. Dopustite da vas savjetujemo u tom pogledu!

Trebam li znanje njemačkog da bih sudjelovao u analizi kvalifikacija?

Da, analiza kvalifikacija odvija se na njemačkom jeziku. Po dogovoru možete upotrebljavati i pomagala (npr. rječnik). Možete također zatražiti pomoć tumača kako biste bolje razumjeli zadatak.



Više informacija pronađite na internetu:

www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Osobne savjete i informacije možete dobiti ovdje:



INFORMACJE DLA WNIOSKODAWCÓW

Nauczyłeś się zawodu poza granicami Niemiec? Chcesz, aby Twoje kwalifikacje zawodowe zostały uznane w Niemczech?

W takim wypadku należy złożyć wniosek do właściwej jednostki administracyjnej. Może to być urząd lub izba. Do wniosku o uznanie kwalifikacji załączasz zazwyczaj świadectwa i inne dowody potwierdzające Twoje kwalifikacje, które należy przedłożyć we właściwej jednostce administracyjnej.

Być może nie mogłeś zabrać ze sobą do Niemiec wszystkich ważnych dokumentów, takich jak świadectwo ukończenia szkoły, dyplom czy świadectwa pracy?

Nie ma powodu by rezygnować: w przypadku brakujących lub niekompletnych dokumentów można skorzystać z **analizy kwalifikacji (QA)**, aby udowodnić praktyczne opanowanie określonych umiejętności zawodowych.

Czy mogę wziąć udział w analizie kwalifikacji (QA)?

Aby wziąć udział w analizie kwalifikacji (QA), trzeba spełnić następujące warunki:

- Uzyskałeś kwalifikacje zawodowe za granicą.
- Nie jesteś w stanie poświadczyć niektórych umiejętności/części/treści.

Omów z przedstawicielem właściwej jednostki administracyjnej celowość przeprowadzenia analizy kwalifikacji (QA).

Kto przeprowadza analizę kwalifikacji (QA)?

Właściwa jednostka administracyjna zleca przeprowadzenie analizy kwalifikacji (QA) ekspertom z danego zawodu.

Jak przebiega analiza kwalifikacji (QA)?

Analiza kwalifikacji (QA) nie jest egzaminem, lecz praktycznym potwierdzeniem kwalifikacji zawodowych. W zależności od rodzaju kwalifikacji do uznania analiza kwalifikacji (QA) obejmuje wykorzystanie różnych metod:

- fachową rozmowę
- próbę pracy
- prace próbne w zakładzie pracy

Na podstawie uzyskanych rezultatów eksperci oceniają, czy i na ile można potwierdzić kwalifikacje zawodowe.

Ile kosztuje analiza kwalifikacji (QA)?

Analiza kwalifikacji (QA) wiąże się z kosztami (np. materiałów, pomieszczeń, warsztatów lub ekspertów). W wielu przypadkach koszty te przejmują urzędy pracy, fundacje lub **Specjalny Fundusz Analiz Kwalifikacji** w ramach projektu „NetQA”. Przyjdź do nas po poradę!

Czy w trakcie analizy kwalifikacji (QA) wymagana jest znajomość języka niemieckiego?

Tak, analiza kwalifikacji (QA) odbywa się w języku niemieckim. Po uzgodnieniu można jednak korzystać z pewnych pomocy (np. słownika). Możesz również skorzystać z pomocy tłumacza, aby lepiej zrozumieć zadania.



Więcej informacji w Internecie:

www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Porady indywidualne i dalsze informacje można uzyskać tutaj:





INFORMAȚII PENTRU PERSOANA CARE DEPUNE CEREREA

Nu ați învățat profesia în Germania? Doriți să vă fie recunoscută calificarea dumneavoastră profesională în Germania?

Atunci dumneavoastră trebuie să depuneți o cerere la oficiul competent. Acesta poate să fie o autoritate sau o cameră. O cerere pentru recunoaștere conține în mod normal diplome și alte dovezi, pe care dumneavoastră trebuie să le înaintați la oficiul competent.

Poate dumneavoastră nu ați putut să aduceți în Germania toate documentele importante, precum adeverința de absolvire, diploma sau adeverința de vechime în muncă?

Acesta nu este un motiv să renunțați: Dacă documentele dumneavoastră lipsesc sau nu sunt complete, dumneavoastră puteți să dovediți în mod practic, cu ajutorul **analizei calificărilor** că dumneavoastră stăpâniți anumite activități profesionale.

Pot să particip la o analiză a calificărilor?

Dumneavoastră puteți să participați la analiza calificărilor în următoarele condiții:

- Dumneavoastră ați obținut o calificare profesională în străinătate.
- Dumneavoastră nu puteți să dovediți anumite activități/părți/conținuturi.

Discutați cu oficiul competent, dacă o analiză a calificărilor este utilă.

Cine realizează analiza calificărilor?

Oficiul competent însărcinează specialiștii din profesia respectivă, care realizează analiza calificărilor.

Cum se derulează analiza calificărilor?

O analiză a calificărilor este o dovadă practică a calificărilor profesionale și nu un examen. În funcție de calificările pe care doriți să le dovediți, pentru analiza calificărilor se iau în considerare, de ex.:

- Discuția profesională
- Proba practică
- Testarea profesională în întreprindere

Specialiștii stabilesc pe baza rezultatelor prezentate și declarate de dumneavoastră, dacă dumneavoastră puteți să dovedeți calificările profesionale.

Cât costă o analiză a calificărilor?

Analiza calificărilor generează costuri (de ex.: pentru material, încăperi, ateliere sau specialiști). Aceste costuri pot fi suportate în numeroase cazuri, de exemplu, de către oficiile de forță de muncă, fundații sau prin **fonduri speciale pentru analiza calificărilor** în cadrul proiectului „NetQA”. Permiteți-ne să vă consiliem!

Am nevoie de cunoștințe de limbă germană pentru a participa la analiza calificărilor?

Da, analiza calificărilor se desfășoară în limba germană. De comun acord, dumneavoastră puteți să folosiți și mijloace ajutoare (de ex. dicționar). Dumneavoastră puteți să colaborați și cu traducători pentru a înțelege mai bine cerințele.

Mai multe informații găsiți pe internet la:



www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Consultații private și informații le obțineți aici:



ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ЗАЯВИТЕЛЕЙ

Вы получили свою профессию за пределами Германии и хотите признать в Германии свою профессиональную квалификацию?

Для этого необходимо подать заявление в компетентную инстанцию, то есть в соответствующее ведомство или палату. К заявлению о признании квалификации обычно прилагаются свидетельства и другие документы, которые необходимо предоставить в компетентную инстанцию.

Вам не удалось привезти с собой в Германию все важные документы (аттестат, диплом, рекомендательные письма)?

Не опускайте руки. Если документы полностью или частично отсутствуют, вы можете подтвердить владение определенными профессиональными навыками на практике — в рамках **анализа профессиональной квалификации (QA)**.

Могу ли я принять участие в процедуре QA?

Вы можете принять участие в процедуре QA при соблюдении следующих условий:

- Вы получили профессиональную квалификацию за границей.
- Вы не можете документально подтвердить определенные виды деятельности/разделы/содержание обучения.

Обратитесь за консультацией в компетентную инстанцию, стоит ли в вашем случае проходить процедуру QA.

Кто проводит QA?

Компетентная инстанция назначает специалистов в соответствующей профессиональной области, которые проводят QA.

Как проходит QA?

Процедура QA позволяет подтвердить на практике профессиональную квалификацию, но при этом она не является экзаменом. В зависимости от подтверждаемой квалификации процедура QA может использовать различные методы:

- беседу на профессиональные темы,
- выполнение пробного задания,
- пробную работу на предприятии.

На основании продемонстрированных вами практических и теоретических результатов, специалисты делают заключение о том, смогли ли вы подтвердить свою профессиональную квалификацию.

Сколько стоит QA?

Процедура QA связана с определенными расходами (например, стоимость материалов, помещений, мастерских, гонорары специалистов). Оплату этих расходов во многих случаях могут взять на себя центры занятости, фонды или **Специальный фонд для проведения анализов профессиональной квалификации**, созданный в рамках проекта NetQA. Обратитесь за консультацией!

Необходимы ли знания немецкого языка для участия в процедуре QA?

Да, QA проводится на немецком языке. По договоренности вы можете использовать вспомогательные средства (например, словарь). Вы можете также прибегнуть к услугам переводчика, чтобы лучше понять поставленное задание.



Более подробную информацию вы найдете в интернете:
www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Личную консультацию и дополнительную информацию вы можете получить здесь:



ИНФОРМАЦИЈЕ ЗА ПОДНОСИОЦЕ ЗАХТЕВА

Нисте стекли своје стручне квалификације у Немачкој? Желите да Ваше стручне квалификације буду признате у Немачкој?

У том случају морате поднети захтев надлежном органу. То може бити одговарајућа служба или комора. Захтев за признање обично укључује потврде и друге доказе које морате доставити надлежном органу.

Можда нисте били у могућности да понесете са собом у Немачку све важне документе као што су потврда о завршеном школовању, диплома или писма препоруке?

То није разлог за одустајање: Ако Вам недостају конкретни документи или су непотпуни, можете путем такозване **анализе квалификација (АК)** у пракси показати да сте савладали одређене професионалне активности.

Да ли могу да учествујем у анализи квалификација?

Можете учествовати у анализи квалификација уколико испуњавате следеће услове:

- стекли сте стручне квалификације у иностранству;
- за одређене активности/делове/садржаје немате писани доказ или потврду.

Посаветујте се са надлежним органом о томе да ли је анализа квалификација сврсисходна.

Ко спроводи анализу квалификација?

Надлежни орган ангажује стручњаке из одговарајуће стручне области за спровођење анализе квалификација.

Како изгледа анализа квалификација?

Анализа квалификација није испит већ практично доказивање стручних квалификација. У зависности од стручних квалификација које желите да докажете при анализи се узима у обзир на пример следеће:

- стручни разговор
- играње улога/симулација разговора
- пробни рад у погону

На основу Ваших приказаних резултата стручњаци за конкретну област процењују да ли се стручне квалификације могу доказати.

Колико кошта анализа квалификација?

Током анализе квалификација настају додатни трошкови (као на пример за материјал, просторије, радионице или стручњаке). У многим случајевима ове трошкове могу да преузму центри за запошљавање, фондације или **посебни фондови за анализе квалификација** у оквиру пројекта „NetQA“. Консултујте се са нама по овом питању!

Да ли ми је неопходно знање немачког језика за учешће у анализи квалификација?

Да, анализа квалификација се спроводи на немачком језику. По договору је могућа употреба помагала (нпр. речник). Такође можете да радите са преводиоцима да бисте боље разумели задатке.

Детаљније информације можете наћи на интернет страници:



www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Личне савете и информације можете добити овде:



BAŞVURU BİLGİLERİ

Meslek eğitiminizi Almanya’da almadınız mı? Mesleki yeterliliğinizin Almanya’da resmi olarak tanınmasını mı istiyorsunuz?

O zaman yetkili bir kuruma başvuruda bulunmanız gerekiyor. Bu bir resmi kurum ya da bir meslek odası olabilir. Yetkili kuruma ibraz etmeniz gereken resmi tanınma başvurusuna genellikle sertifikalar ve diğer kanıtlayıcı belgelerin de eklenmesi gereklidir.

Mezuniyet belgesi, diploma ya da bonservis gibi önemli evraklarınızı Almanya’ya yanınızda getirememiş olabilir misiniz?

Pes etmeye gerek yok. Belgeleriniz yok, ya da eksiklerse bir **yeterlilik değerlendirme/Qualifikationsanalyse (QA)** yaptırarak belli mesleki becerilere hakim olduğunuzu pratikte kanıtlayabilirsiniz.

Yeterlilik değerlendirmesine katılabilir miyim?

Eğer aşağıdaki durumlar sizin için geçerli ise, yeterlilik değerlendirmesi yaptırabilirsiniz.

- Mesleki yeterliliğinizi yurtdışında edindiniz.
- Gördüğünüz belli işleri/becerileri/içerikleri kanıtlayamıyorsunuz.

Yetkili kurum ile yeterlilik değerlendirme yaptırmanızın sizin için doğru olup olmadığını görüşün.

Yeterlilik değerlendirmesini kim yapar?

Yeterlilik değerlendirme (QA), ilgili meslek dalında ihtisas sahibi ve yetkili kurumca görevlendirilmiş olan uzmanlar tarafından yapılır.

Yeterlilik değerlendirme nasıl yapılır?

Yeterlilik değerlendirme mesleki yeterliliğin pratik bir kanıtı olup, bir imtihan değildir. Hangi becerilerinizi kanıtlamak istediğinize göre yeterlilik değerlendirme (QA) için

- Dalınızla ilgili bir görüşme
- Çalışma örneği sunmak ya da
- İşletmede deneme süresi

gibi imkanlar tanınır.

Uzmanlar, örneklediğiniz ve açıkladığınız becerilerinizin mesleki yeterliliğinizi kanıtlayıp kanıtlamadığına karar verirler.

Yeterlilik değerlendirmesinin maliyeti ne kadardır?

Yeterlilik değerlendirmesi masrafa yol açar (örneğin malzeme, mekan, atölyeler ya da dalın uzmanları için). Bu masraflar çoğu kez örneğin Jobcenter, vakıflar ya da **yeterlilik değerlendirme özel fonu** tarafından **"NetQA"** projesi kapsamında üstlenilebilir. Bununla ilgili danışmanlık hizmeti alınız!

Yeterlilik değerlendirmesine katılmak için Almanca bilmem gerekir mi?

Evet. Yeterlilik değerlendirmesi Almanca dilinde yapılır. Önceden izin alarak yardımcı araç gereç de (sözlük gibi) kullanabilirsiniz. Verilen görevleri daha iyi anlayabilmeniz için çevirmenlerle birlikte de çalışabilirsiniz.

 Daha çok bilgi için internet sayfası:
www.anerkennung-in-deutschland.de/netqa

Kişiyi özel danışmanlık ve bilgilendirme: